



RÅDET FOR
DEN EUROPÆISKE UNION

Bruxelles, den 12. november 2001 (19.11)
(OR. fr)

13773/01

PUBLIC 10

ÅBENHED

Vedr.: MÅNEDSOVERSIGT OVER RÅDETS RETSAKTER
OKTOBER 2001

Dette dokument indeholder

- i **bilag I** en oversigt over de endelige retsakter, som Rådet har vedtaget i oktober 2001. Oversigten er ledsaget af de erklæringer til mødeprotokollen, som er offentligt tilgængelige (**bilag II**). Det er også angivet, hvem der eventuelt har stemt imod eller undladt at stemme, ligesom stemmeforklaringer og afstemningsregel er anført.
- i **bilag III** en oversigt over øvrige retsakter¹, som Rådet har vedtaget i oktober 2001, eventuelt med angivelse af afstemningsresultater, stemmeforklaringer og de erklæringer, Rådet har besluttet at gøre offentligt tilgængelige.

Dette dokument er også tilgængeligt på Internetadressen ("<http://ue.eu.int>") "Åbenhed", "Rådets retsakter".

Det skal bemærkes, at det kun er protokollerne vedrørende den endelige vedtagelse af retsakterne, der har gyldighed. Uddrag af de pågældende protokoller kan bestilles i tjenesten for åbenhed på følgende adresse: ("transparency@consilium.eu.int").

¹ Med undtagelse af visse retsakter af begrænset rækkevidde, såsom procedureafgørelser, udnævnelser, afgørelser truffet af organer, der er oprettet ved internationale aftaler, punktuelle budgetafgørelser o.l.

OKTOBER 2001			
ENDELIGE RETSAKTER	VEDTAGNE TEKSTER	ERKLÆRINGER	AFSTEMNING/STEMME FORKLARINGER OG AFSTEMNINGSREGEL
Vedtagelse af retsakter efter andenbehandlingen i Europa-Parlamentet i forbindelse med proceduren for fælles beslutnings- tagning			
Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om et fælles- skabsprogram for energieffektivitetsmærkning af kontor- og kom- munikationsudstyr (3.10. 2001)	Ref. dok. 12270/01		Kvalificeret flertal
2373. samling i Rådet (beskæftigelse og social- og arbejdsmar- kedspolitik) den 8. oktober 2001			
Europa-Parlamentets og Rådets beslutning om vedtagelse af en liste over prioriterede stoffer inden for vandpolitik og om ændring af di- rektiv 2000/60/EF	PE-CONS 3645/01 + COR 1 (fr)	121/01, 122/01	Kvalificeret flertal
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om særlige bestemmelser for køretøjer, der anvendes til personbefordring og har flere end otte siddepladser ud over førerens plads, og om ændring af direktiv 70/156/EØF og 97/27/EF	PE-CONS 3638/01		Kvalificeret flertal
Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 3072/95 om den fælles markedsordning for ris	12129/01		Kvalificeret flertal

OKTOBER 2001			
ENDELIGE RETSAKTER	VEDTAGNE TEKSTER	ERKLÆRINGER	AFSTEMNING/STEMME FORKLARINGER OG AFSTEMNINGSREGEL
Det europæiske selskab			
a) Rådets direktiv om fastsættelse af supplerende bestemmelser til statut for det europæiske selskab (SE) for så vidt angår medarbejderindflydelse	14732/00 + COR 1 (de) + COR 2 (en) + COR 3 (sv) + COR 4 (pt) + COR 5 (es) + COR 6 (el) + COR 7 (fi) + COR 8 (fr) + COR 9 (de) 14732/1/01 REV 1 (da)	123/01	Enstemmighed
b) Rådets forordning om statut for det europæiske selskab (SE)	14886/00 + COR 1 (en) + COR 2 (fr,de,it,nl,da,el,es,pt,fi,sv) + COR 3 (pt) + COR 4 (el) + COR 5 (en) + COR 6 + COR 7 (de) + COR 8 (da)	124/01, 125/01, 126/01, 127/01	Enstemmighed

OKTOBER 2001			
ENDELIGE RETSAKTER	VEDTAGNE TEKSTER	ERKLÆRINGER	AFSTEMNING/STEMME FORKLARINGER OG AFSTEMNINGSREGEL
2374. samling i Rådet (transport og telekommunikation) den 15. oktober 2001 Europa-Parlamentets og Rådets forordning om foranstaltninger på området bistand til hjemstedsfordrevne i udviklingslandene i Asien og Latinamerika	PE-CONS 3652/01	128/01	Kvalificeret flertal
2375. samling i Rådet (økonomi og finans) den 16. oktober 2001 Rådets beslutning om bemyndigelse af Forbundsrepublikken Tyskland til at indgå en aftale med Republikken Polen indeholdende foranstaltninger, der fraviger artikel 2 og 3 i direktiv 77/388/EØF om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om omsætningsafgifter	12227/01 + COR 1 (sv)		Enstemmighed
Rådets beslutning om bemyndigelse af Forbundsrepublikken Tyskland til at indgå en aftale med Den Tjekkiske Republik indeholdende foranstaltninger, der fraviger artikel 2 og 3 i sjette direktiv 77/388/EØF om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om omsætningsafgifter	12228/01		Enstemmighed

OKTOBER 2001			
ENDELIGE RETSAKTER	VEDTAGNE TEKSTER	ERKLÆRINGER	AFSTEMNING/STEMME FORKLARINGER OG AFSTEMNINGSREGEL
2377. samling i Rådet (landbrug) den 23. oktober 2001			
Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 723/97 om gennemførelse af medlemsstaternes aktionsprogrammer inden for kontrol med udgifter der påhviler EUGFL, Garantisektionen	11978/01	129/01	Imod: D UK undlod at stemme Kvalificeret flertal
Rådets direktiv om ændring af direktiv 91/630/EØF om fastsættelse af mindstekrav med hensyn til beskyttelse af svin	11408/01 + COR 1 (sv) + COR 2 (fi) + COR 3 (da)		Imod: E P undlod at stemme Kvalificeret flertal
Rådets direktiv om EF-foranstaltninger til bekæmpelse af klassisk svinepest	11406/01 + COR 1 + REV 2 (fi)	130/01, 131/01	D, A undlod at stemme: Kvalificeret flertal
Rådets beslutning om indførelse af en fællesskabsordning til fremme af styrket samarbejde om indsatser på civilbeskyttelsesområdet	10976/01 + COR 1 + COR 2 (fr,it,nl,en,da,el,es,pt,sv) + COR 3 (fr) + COR 4 (fi) + REV 1 (el)	132/01, 133/01, 134/01, 135/01, 136/01, 137/01, 138/01	Enstemmighed

OKTOBER 2001			
ENDELIGE RETSAKTER	VEDTAGNE TEKSTER	ERKLÆRINGER	AFSTEMNING/STEMME FORKLARINGER OG AFSTEMNINGSGEDEL
Vedtagelse af retsakter efter andenbehandlingen i Europa-Parlamentet i forbindelse med proceduren for fælles beslutnings- tagning Forslag til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om harmonise- rede krav til og procedurer for sikker lastning og losning af bulk- skibe (25.10.2001)	Ref. dok. 13114/01		Kvalificeret flertal

ERKLÆRING 121/01**Ad beslutningen som helhed**

"Kommissionen minder om, at retsakter i princippet skal være affattet klart, enkelt og præcist som fastsat i den interinstitutionelle overenskomst af 22. december 1998 om fælles retningslinjer for EF-lovgivningens affattelse¹.

Kommissionen noterer sig, at Rådet og Europa-Parlamentet er blevet enige om en tekst, der indeholder ændringer, som ikke er revideret for at sikre, at de opfylder ovennævnte principper. Derfor finder Kommissionen det muligt at anføre følgende:

Ad betragtning 20

Formålet med beslutningen er udelukkende at tilføje listen over prioriterede stoffer som bilag X til vandrammedirektiv 2000/60/EF som omhandlet i artikel 16, stk. 11, i direktiv 2000/60/EF. Kommissionen minder om, at kravene til udarbejdelsen af fremtidige forslag vedrørende prioriterede stoffer klart fremgår af artikel 16 i vandrammedirektiv 2000/60/EF.

Ad artikel 3

Kommissionen agter at gennemføre bestemmelserne i artikel 3 om Kommissionens og medlemsstaternes tilvejebringelse af data ved hjælp af mekanismerne i direktiv 2000/60/EF, især artikel 16, stk. 5."

¹ EFT C 73 af 17.3.1999, s. 1.

ERKLÆRING 122/01

Ad bilaget

"Ifølge Kommissionens forslag skulle visse prioriterede stoffer gennemgås med henblik på identificering som muligt prioriterede farlige stoffer inden den 31. december 2003. Der skulle træffes endelig afgørelse i forbindelse med revisionen af listen over prioriterede stoffer som fastsat i artikel 16, stk. 4, i direktiv 2000/60/EF.

Kommissionen noterer sig, at Europa-Parlamentet og Rådet er enige om at kræve, at denne revision og et forslag fra Kommissionen skal forelægges "inden 12 måneder efter vedtagelsen af denne liste".

Kommissionen er villig til at revidere listen snarest muligt, men Europa-Parlamentets og Rådets affattelse fastlægger en ramme, der er for snæver til at opnå den kvalitet i arbejdet, som er nødvendig for at kunne løse opgaven.

Kommissionen forbeholder sig derfor ret til at opfylde dette krav i lyset af de tekniske muligheder og disponible ressourcer."

ERKLÆRING 123/01

Erklæring fra Rådet

"Rådet noterer sig med tilfredshed, at det er Kommissionens erklærede hensigt at nedsætte en gruppe med eksperter fra medlemsstaterne, som skal lette og koordinere gennemførelsen af direktivet i medlemsstaternes nationale ret."

ERKLÆRING 124/01

Ad artikel 4, stk. 1

"Kommissionen erklærer, at i overensstemmelse med fjerde selskabsdirektiv betyder det forhold, at kapitalen udtrykkes i euro, ikke nødvendigvis, at årsregnskabet skal opstilles i euro."

ERKLÆRING 125/01

Ad artikel 17

"Rådet og Kommissionen er enige om, at teksten til artikel 17, for så vidt som den kun omhandler visse former for fusion som defineret i artikel 3, stk. 1, og artikel 4, stk. 1, i direktiv 78/855/EØF, ikke foregriber fremtidige beslutninger om andre retsakter på det selskabsretlige område, og at den vil blive taget op til nyvurdering i forbindelse med nærværende retsakt på baggrund af erfaringerne."

ERKLÆRING 126/01

Ad artikel 58

"Rådet og Kommissionen erklærer, at artikel 58 omfatter alle former for stemmeafgivning, også håndsoprækning."

ERKLÆRING 127/01

Ad artikel 68

"Rådet og Kommissionen erklærer, at denne artikel især skal dække det tilfælde, hvor en medlemsstat bliver nødt til at træffe særforanstaltninger for SE-selskaber for at gennemføre denne forordning, fordi den nationale lovgivning ikke omhandler visse selskabsstrukturer. Princippet om, at et SE-selskab og et nationalt aktieselskab ikke må behandles forskelligt, skal under alle omstændigheder overholdes."

ERKLÆRING 128/01

Erklæring fra Kommissionen om muligheden for at integrere forordningen om foranstaltninger på området bistand til hjemstedsfordrevne i udviklingslandene i Asien og Latinamerika i geografiske forordninger

"Kommissionen agter at revidere Rådets forordning (EØF) nr. 443/92¹ i løbet af året og forelægge sit forslag for Rådet og Europa-Parlamentet i første halvår af 2002.

Europa-Kommissionen erklærer hermed, at den vil undersøge muligheden for at integrere forordningen om hjemstedsfordrevne i de nye geografiske forordninger vedrørende Asien og Latinamerika."

¹ EFT L 52/1 af 27.2.1992.

ERKLÆRING 129/01

Erklæring fra Rådet og Kommissionen

"På baggrund af beretningen om anvendelse af forordning nr. 723/97 de første 3 år havde Kommissionen foreslået, at den nuværende lovgivning forlænges med et år, navnlig for at alle medlemsstaterne kan få en passende støtte til gennemførelsen af nye geografiske informationssystemer (GIS).

I mellemtiden er det blevet klart, at den evaluering, der i henhold til artikel 7 i forordning nr. 723/97 skal foretages af enkelte medlemsstater og derefter af Kommissionen, og som omfatter hele 5-års perioden 1997-2001, ikke kan afsluttes før juli 2002. Der er derfor enighed om, at forordning nr. 723/97 også bør omfatte 2003 for at give tilstrækkelig tid til en grundig gennemgang af en sådan rapport samt til eventuelle relevante forslag fra Rådet og Europa-Parlamentet. Denne afgørelse berører hverken indholdet af rapporten eller Rådets eller Europa-Parlamentets eventuelle senere holdning til mulige fremtidige kommissionsforslag."

ERKLÆRING 130/01

Erklæring fra Rådet og Kommissionen

"Rådet og Kommissionen mener, at bestemmelserne i artikel 19, stk. 7, skulle gøre det muligt at træffe afgørelse om nødvaccination i lighed med den fremgangsmåde, der blev anvendt ved forvaltningen af mund- og klovesygekrisen."

ERKLÆRING 131/01

Erklæring fra den østrigske og den tyske delegation

"Østrig og Tyskland ser med tilfredshed på vedtagelsen af bestemmelser til bekæmpelse af klassisk svinepest, som de principielt kan tilslutte sig. Østrig og Tyskland er imidlertid imod et generelt forbud mod fodring af svin med køkkenaffald. Et sådant forbud kan i forbindelse med bekæmpelsen af epizootier, som f.eks. klassisk svinepest og mund- og klovesyge, ikke sikre et højere beskyttelsesniveau end en relevant behandling i henhold til en officielt godkendt varmeprocess. Dette gør sig især gældende for risikoen ved fodring med køkkenaffald, som er fremstillet i selve landbrugsvirksomheden eller i den pågældende region.

Hvis det generelle forbud mod fodring med køkkenaffald kommer til at omfatte køkken- og madaffald fra regionen, vil det medføre en forurening af et uforholdsmæssigt omfang. Denne forurening vil være langt større end risikoen fra køkken- og madaffald fra regionen, hvis det behandles i overensstemmelse med reglerne. Østrig og Tyskland går derfor ind for en undtagelse til fordel for fodring med køkken- og madaffald fra regionen, når det kan sikres, at de fastsatte betingelser overholdes ved hjælp af administrative tilladelser og en streng kontrol.

Da det ikke har været muligt at gøre en fritagelse for forbuddet mod køkken- og madaffald fra regionen på grundlag af ovennævnte betingelser eller at fastsætte nødvendige overgangsperioder for de virksomheder, som forarbejder dette affald eller anvender det til dyrefoder, har Østrig og Tyskland undladt at stemme for i det mindste at opnå en passende og tilstrækkelig lang frist med henblik på direktivets gennemførelse i national ret."

ERKLÆRING 132/01

Erklæring fra Rådet og Kommissionen

Ad artikel 1, stk. 3

"Rådet og Kommissionen erklærer, at omkostningerne for de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 1, stk. 3, dækkes fuldt ud ved fællesskabsfinansiering. Det beløb, der skønnes nødvendigt til gennemførelse af foranstaltningerne under denne ordning, beløber sig til 15 mio. € for perioden 2002-2006. De årlige bevillinger godkendes af budgetmyndigheden inden for rammerne af de finansielle overslag."

ERKLÆRING 133/01

Erklæring fra den tyske delegation

Ad artikel 1, stk. 3

"Den tyske delegation går ud fra, at når der i erklæringen til optagelse i Rådets mødeprotokol nævnes et beløb på 15 mio. € for perioden 2002-2006, er der udelukkende tale om en maksimumsgrænse, som sandsynligvis ikke vil blive nået. Den tyske delegation finder stadig, at et samlet beløb på 7,5 mio. € er realistisk, og mener, at dette beløb betragtes som vejledende."

ERKLÆRING 134/01

Erklæring fra den italienske delegation

Ad artikel 1, stk. 3

"Den italienske delegation finder, at der bør ses nærmere på transportomkostningerne, således at ordningen bliver operationel."

ERKLÆRING 135/01

Erklæring fra Rådet og Kommissionen

Ad artikel 4, litra a)

"Rådet og Kommissionen mener, at der ved den evaluering, som er omhandlet i artikel 10 i denne beslutning, skal lægges særlig vægt på den måde, hvorpå overvågnings- og informationscentret udfører sin opgave, med henblik på fremsendelse af eventuelle forslag til udvikling af centret."

ERKLÆRING 136/01

Erklæring fra Rådet og Kommissionen

Ad artikel 4, litra b)

"Rådet og Kommissionen mener, at der - ud over aktionerne i henhold til artikel 4, litra g) - i forbindelse med artikel 4, litra b), bør lægges særlig vægt på behovet for at formidle oplysninger om undersøgelser, forskning og udvikling, der gennemføres både på EF-plan og i medlemsstaterne."

ERKLÆRING 137/01

Erklæring fra medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet

Ad artikel 5, stk. 2

"Repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet, erklærer, at medmindre de berørte medlemsstater har indgået anden aftale, som f.eks. bilaterale aftaler, afholder den anmodende medlemsstat udgifterne til den assistance, der i henhold til artikel 5, stk. 2, ydes af den tilbydende medlemsstat. Den tilbydende medlemsstat kan navnlig under hensyn til katastrofens karakter og omfanget af skaderne i den anmodende medlemsstat yde assistancen helt eller delvis vederlagsfrit. Ydelse af assistance anses kun for at være vederlagsfri, hvis dette udtrykkeligt er blevet erklæret. Den tilbydende medlemsstat kan endvidere til enhver tid helt eller delvis give afkald på tilbagebetaling af de udgifter, den har afholdt."

ERKLÆRING 138/01

Erklæring fra Rådet og Kommissionen

Ad artikel 6

"Rådet og Kommissionen er opmærksom på behovet for at øge mulighederne for akut assistance indsats uden for EF og på den særlige rolle, Kontoret for Humanitær Bistand (ECHO) spiller, og finder det ønskeligt at forbedre samarbejdet for at opnå den bedst mulige generelle sammenhæng mellem ordningen og alle ECHO's aktiviteter på dette område i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 1257/96 om humanitær bistand."¹

¹ EFT L 163 af 2.7.1996, s. 1.

OKTOBER 2001	
ANDRE RETSAKTER	Offentliggjorte afstemningsresultater
2372. samling i Rådet (almindelige anliggender) den 8. oktober 2001 Rådets fælles holdning om ændring af fælles holdning 96/184/FUSP vedrørende eksport af våben til det tidligere Jugoslavien Dok. 11874/1/01 REV 1 + REV 1 COR 1 2373. samling i Rådet (beskæftigelse og social- og arbejdsmarkedspolitik) den 8. oktober 2001 Rådets resolution om "inddragelse i informationssamfundet" - udnyttelse af informationssamfundets muligheder for så vidt angår social inddragelse Dok. 12233/01 2374. samling i Rådet (transport og telekommunikation) den 15. oktober 2001 Fælles holdning fastlagt af Rådet med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets beslutning om et frekvenspolitisk regelsæt i Det Europæiske Fællesskab (frekvenspolitikbeslutningen) Dok. 12170/01 + COR 1 (fr) + COR 2 (da) + COR 3 (nl) + COR 4 (fr) + ADD 1 + ADD 1 COR 1 (fr) Fælles holdning fastlagt af Rådet med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om ændring af Rådets direktiv 70/220/EØF om tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om foranstaltninger mod luftforurening forårsaget af emissioner fra motorkøretøjer Dok. 11253/01 + ADD 1 2375. samling i Rådet (økonomi og finans) den 16. oktober 2001 Monetær konvention indgået mellem Den Italienske Republik, på Det Europæiske Fællesskabs vegne, og Vatikanstaten og, på dennes vegne, Pavestolen Dok. 11551/01	UK undlod at stemme

OKTOBER 2001	
ANDRE RETSAKTER	Offentliggjorte afstemningsresultater
Rådets afgørelse om undertegnelse på Det Europæiske Fællesskabs vegne af protokollen om bekæmpelse af ulovlig fremstilling af og handel med skydevåben og dele, komponenter og ammunition hertil, der er knyttet til De Forenede Nationers konvention om bekæmpelse af grænseoverskridende organiseret kriminalitet Dok. 11718/01 2376. samling i Rådet (økonomi og finans)/(retlige og indre anliggender) den 16. oktober 2001 Den Franske Republiks initiativ med henblik på vedtagelse af Rådets retsakt om udarbejdelse i henhold til artikel 34 i traktaten om Den Europæiske Union af konventionen om gensidig retshjælp i straffesager mellem Den Europæiske Unions medlemsstater Dok. 12234/01 + COR 1 + COR 2 (da) + COR 3 (nl) + COR 4 (de) + COR 5 (fr,it,nl,en,es,pt,sv,ga) + COR 6 (da) + COR 7 (es) + COR 8 (nl) + REV 1 (el) 2377. samling i Rådet (landbrug) den 23. oktober 2001 Afgørelse truffet af repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet, om ophør af aftalen af 21. marts 1955 om indførelse af direkte internationale jernbanetariffer for transport af kul og stål Dok. 11801/01 Fælles holdning fastlagt af Rådet med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af Rådets forordning (EØF) Nr. 881/92 og Rådets forordning (EØF) nr. 3118/93 med henblik på at indføre en førerattest Dok. 10353/01 + ADD 1 Rådets afgørelse om indgåelse af en protokol om tilpasning af handelsaspekterne i Europaaftalen mellem De Europæiske Fællesskaber og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Polen på den anden side for at tage hensyn til Republikken Finlands, Kongeriget Sveriges og Republikken Østrigs tiltrædelse af Den Europæiske Union og resultaterne af landbrugsforhandlingerne under Uruguay-runden, herunder forbedringerne af den eksisterende præferenceordning Dok. 13083/2/97 REV 2 + COR 1 + COR 2 (el) + COR 3 (en,nl)	

OKTOBER 2001	
ANDRE RETSAKTER	Offentliggjorte afstemningsresultater
Rådets forordning om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen af indvendige cykelgearnav med oprindelse i Japan Dok. 12430/01 2378. samling i Rådet (miljø) den 29. oktober 2001 Rådets afgørelse om undertegnelse på vegne af Det Europæiske Fællesskab og om midlertidig anvendelse af to aftaler i form af brevvekslinger om forlængelse af protokollen om fastsættelse af de fiskerimuligheder og den finansielle modydelse, der er omhandlet i aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og regeringen for Republikken Senegal om fiskeri ud for Senegals kyst for henholdsvis perioden 1. maj 2001 til 31. juli 2001 og perioden 1. august 2001 til 31. december 2001 Dok. 12059/01 Rådets afgørelse om indgåelse af en aftale i form af brevveksling om midlertidig anvendelse af protokollen om fastsættelse af de fiskerimuligheder og den finansielle modydelse, der er omhandlet i aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Den Demokratiske Republik Madagaskar om fiskeri ud for Madagaskar for perioden 21. maj 2001 - 20. maj 2004 Dok. 12057/01 Fælles holdning fastlagt af Rådet med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om standardtypegodkendelse af to- og trehjulede motordrevne køretøjer og om ophævelse af Rådets direktiv 92/61/EØF Dok. 8402/1/01 REV 1 + ADD 1 Fælles holdning fastlagt af Rådet med henblik på vedtagelse af Europa-Parlamentets og Rådets direktiv om minimumsforskrifter for sikkerhed og sundhed i forbindelse med arbejdstagernes eksponering for risici på grund af fysiske agenser (støj) (17. særdirektiv i henhold til artikel 16, stk. 1, i direktiv 89/391/EØF) Dok. 10479/01 + ADD 1 + ADD 1 COR 1 (es)	

OKTOBER 2001	
ANDRE RETSAKTER	Offentliggjorte afstemningsresultater
2379. samling i Rådet (almindelige anliggender) den 29. oktober 2001 Fælles holdning om bekæmpelse af ulovlig handel med diamanter med henblik på at bidrage til forebyggelse og løsning af konflikterne Dok. 13009/01 + COR 1 (fr) Rådets fælles aktion om et bidrag fra Den Europæiske Union til bilægelse af konflikten i Sydossetien Dok. 12767/01 Rådets fælles holdning om forlængelse af gyldigheden af og om ændring af fælles holdning 96/635/FUSP vedrørende Burma/Myanmar Dok. 12668/01 Rådets afgørelse om undtagelsesvis anvendelse af renter fra Den Europæiske Udviklingsfond til finansiering af udgifter i forbindelse med gennemførelsen af dekoncentrationsprocessen i AVS-staterne i en overgangsperiode Dok. 12140/01 Rådets forordning om afslutning af den fornyede undersøgelse af Rådets forordning (EF) nr. 2474/93 om indførelse af en endelig antidumpingtold på importen til Fællesskabet af cykler med oprindelse i Folkerepublikken Kina Dok. 12585/01 Rådets afgørelse om undertegnelse på Fællesskabets vegne og midlertidig anvendelse af en interimsaftale mellem Det Europæiske Fællesskab på den ene side og Republikken Kroatien på den anden side om handel og handelsanliggender dok. 11821/01, 11439/01 + ADD 1 + ADD 2 + ADD 2 COR 1 (da) + ADD 3 + ADD 3 COR 1 + ADD 3 COR 2 (fr,it,en,da,el,pt) Rådets fælles aktion om udnævnelse af Den Europæiske Unions særlige repræsentant i Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien Dok. 12645/01	